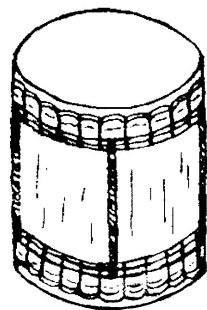
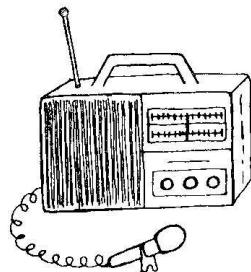


# **BUKU JALILI BASA DA'A**



Bahasa Da'a - Sulawesi Tengah - Indonesia



# **BUKU JALILI BASA DA'A**

Timotius Lasipi

Gidion Likenono

Meni Liwe

Daniel Yulisia

**Summer Institute of Linguistics  
2005**

## **BUKU JALILI BASA DA'A**

© 1985, 2005, Program Kerjasama Universitas Hasanuddin  
dan Summer Institute of Linguistics (UNHAS-SIL)

*Untuk kalangan sendiri*

Buku Teka Teki Bahasa Da'a: Teks dalam bahasa Da'a  
di Sulawesi Tengah

Dilarang memperbanyak buku ini untuk tujuan komersial.

Edisi Revisi  
2005  
Jakarta, Indonesia

## **PRAKATA**

**BUKU JALILI BASA DA'A** (Buku Teka-teki Dalam Bahasa Da'a) ini merupakan kumpulan teka-teki yang dipergunakan dalam Bahasa Da'a. Bahasa Da'a dipergunakan oleh kira-kira 35,000 penutur yang sebahagian besar tinggal di Kecamatan Marawola, Kabupaten Donggala, Sulawesi Tengah, dan yang lain di Kecamatan Biromaru, Dolo, Banawa, Kabupaten Donggala, dan Kecamatan Pasangkayu, Kabupaten Mamuju, Sulawesi Selatan.

Sengaja kami mencetak buku ini agar dapat mendorong pola berpikir anak-anak secara mantap. Dengan adanya buku ini kegiatan kita untuk mengasah otak dapat meningkat.

Buku ini hasil Loka Karya Penulis Bahasa Daerah yang diselenggarakan oleh Program Kerjasama Universitas Hasanuddin dan Summer Institute of Linguistics (UNHAS-SIL) di Palu, Sulawesi Tengah, pada bulan Juli 1985.

## **TESA PAMULANA**

Buku e'i tunggai nipakasadia kami ala  
mamala kita TopoDa'a mombasa bo  
mangginjani nuapa batuana to nitulisi ri se'i.  
Paraluu ranjanita patuju nu buku e'i, etumo  
mombalati ana-anata mompekiri nuapa to  
naria riara buku e'i. Ntanina nggari etu  
momporoa ira meguru nuapa to nirata ira  
nggari sikola.

Batuana jalili e'i naria ri bagia puri nu buku  
e'i. Perapi doa buku e'i mamala momporoa kita  
mompatuduki anata.

# **JALILI BASA DA'A**

1. Ri tatongo ue naria watu.  
NUAPA ETU?
2. Naria saongu sapo, leruna,  
atana, jaulana salaka. Riarana  
santombi salaka, santombi  
bulawa.  
NUAPA ETU?
3. Naria samba'a nabi ri koluna  
nanggoni kawoko, ri tongona  
nanggoni tana, ri purina  
nanggoni talebe.  
NUAPA ETU?



4. Naoti ue, namate eo.  
NUAPA ETU?
  
5. Noruke da'a bau, notoru da'a  
madika.  
NUAPA ETU?
  
6. To positimbe ri laerawa, to  
posipanaguntu ri tana.  
NUAPA ETU?
  
7. Nembua da'a tonji, notandu  
da'a japi.  
NUAPA ETU?

8. Kita manusia nompake babe  
nitaka ri kope. Ane nabi  
nantaka babe nitaka ri  
kadana.  
NUAPA ETU?
  
9. Danangana danobaju.  
Natu'apa nelayamo.  
NUAPA ETU?
  
10. Nekatoko da'a manusia,  
nalau da'a wawu.  
NUAPA ETU?

11. Ri eona norabu,  
nggawengina nodade.  
NUAPA ETU?
  
  
12. Riara njapo nadea tombina.  
Riara ntombi naria gula.  
NUAPA ETU?
  
  
13. Paku ri sawalikuna, salaka  
riarana.  
NUAPA ETU?
  
  
14. Sampeka wila to nataja  
namala notesa.  
NUAPA ETU?

15. Nembua da'a tonji, netu'u da'a  
bengga.  
NUAPA ETU?
  
  
16. Wula nggiki tasi nalino, wula  
dongga tasi nabalumba.  
NUAPA ETU?
  
  
17. Sanawa atana, sampeka  
tinjana.  
NUAPA ETU?
  
  
18. Aga lenjena aga sangana.  
NUAPA ETU?

19. Nosepa da'a jara, nembu  
da'a garuda.  
NUAPA ETU?
  
20. Mpadondona nokada ampa  
ntongo eo nokada ronggada  
ngguwiana nokada  
tolunggada.  
NUAPA ETU?
  
21. Naria saongu sapo da'a ria  
pewobana, da'a ria potilabana.  
NUAPA ETU?

22. Ane kita nowia torongolu da'a  
saongu bunggu ka tau  
nangepe. Ane nabita nowia  
torongolu saongu bunggu  
tau nangepe.  
NUAPA ETU?
  
23. Ane da'a ria indona, nalino.  
Ane maria indona  
notumangi i'a.  
NUAPA ETU?
  
24. Ane da'a raso'o da'a matuwu.  
NUAPA ETU?
  
25. Ue noili mpaka ri bambana,  
watu noili mpaka ri uluna.  
NUAPA ETU?

26. Lolona ri peona,  
kalena ri ba'ana.  
NUAPA ETU?
  
  
27. Nisoko naria,  
nikita da'a ria.  
NUAPA ETU?
  
  
28. Nikita naria,  
nisoko da'a ria.  
NUAPA ETU?
  
  
29. Manu bula nompekawantu  
wala bula.  
NUAPA ETU?

30. Indona nompatesi anana ulumbua, ana ulumbua nompatesi ana kaopu. Ana kaopu nompatesi indona.  
NUAPA ETU?
  
31. Manu bula,  
nabula panggarena.  
NUAPA ETU?
  
32. Riara nu kapa naria wuku,  
riara wuku naria isi, riara isi  
naria lei.  
NUAPA ETU?

33. Nolumako, nolumako  
ntumbole. Notota'i, notota'i  
ntumbole.  
NUAPA ETU?
  
34. Kita manusia noturu rabolita  
babeta. Ane nabi noturu da'a  
nibolina babena.  
NUAPA ETU?
  
35. Aga korona aga lui.  
NUAPA ETU?
  
36. Ane kita nompatuwu jara, jara  
nangguku. Ane nabi  
nompatuwu jara,  
kalorona nangguku.  
NUAPA ETU?

37. Ane japi nitataka ri pu'u  
nggayu, niboba tambai deona.  
NUAPA ETU?
  
38. Ane naorota'i, da'a notesa.  
Nabosumo ta'ina, notesa.  
NUAPA ETU?
  
39. Ane kita manusia nalau, da'a  
nanggeni souta. Ane nabi  
nalau, ante souna.  
NUAPA ETU?
  
40. Ane kita manusia nowunju  
tinja, niosuta kayuna namala.  
Ane nabi nowunju tinja,  
niosuna, aga lowuna namala.  
NUAPA ETU?

41. Bone ri ba'ana ue ri wayona.  
NUAPA ETU?
  
42. Jara nokolu kaloro ngga puri.  
NUAPA ETU?
  
43. Ane kita nompaoba ngana,  
nioba nu buya. Ane i'a  
nangoba ngana,  
aga nilinja ri kanto.  
NUAPA ETU?
  
44. Ane kita mompatuwu wawu,  
natimetao wala ri tana. Ane  
nabi mompatuwu wawu, nalau  
i'a, nalau wala.  
NUAPA ETU?

45. Ane kita motuja tabaro,  
nabete, riarana isina.  
Ane nabi motuja tabaro,  
nabete i'a, ri bungguna isina.  
NUAPA ETU?
46. Nokanda gimba da'a manusia,  
nanggapone da'a walesu.  
NUAPA ETU?



## **BATUANA JALILI**

1. Mata
2. Tolu manu
3. Topopajeko
4. Poindo
5. Taraa
6. Tau nampone kaluku
7. Kakawu
8. Manu
9. Awo
10. Ibo
11. Taraka
12. Peka noa
13. Duria
14. Patolo

